



BRIXEN BRESSANONE

Stadtgemeinde Brixen · Città di Bressanone

Aufladung mit myCIVIS

Gehen sie bitte wie folgt vor:

1. Rufen sie das Landesportal myCIVIS auf (www.my.civis.bz.it)
2. Loggen sie sich mit ihrem SPID ein
3. Klicken sie auf „Meine Dienste“
4. Klicken sie dann auf „Schulausspeisung-Details“
5. Klicken sie anschließend auf „Informationsbereich“
6. Wählen sie dort „**Bezahlen mit ePayS**“ aus
7. Geben sie nun neben dem Namen des Schülers/der Schülerin den gewünschten Betrag ein
8. Fahren sie mit der Zahlung fort, indem sie auf „Weiter“ klicken
9. Wählen sie auf der nächsten Seite die Option „Zugang mit ihrer E-Mail-Adresse“ aus
10. Geben sie ihre E-Mail-Adresse ein und akzeptieren sie die Datenschutzerklärung
11. Wählen sie nun die gewünschte Zahlungsart aus:
 - Zahlung mit Kreditkarte/Debitkarte
 - Zahlung über das Bankkonto - wenn sie ihre Bank im Verzeichnis nicht finden, klicken sie weiter unten auf **my.bank** und nutzen sie dort die Suchfunktion (die Bank ist wahrscheinlich mit der italienischen Bezeichnung zu finden)

Wenn sie eine Überweisung von ihrem Konto aus vornehmen möchten, benötigen sie die Zugangsdaten ihrer Bank-App.

Pagamento tramite il portale provinciale myCIVIS

Si prega di procedere come segue:

1. accedere al sito provinciale my.CIVIS (www.my.civis.bz.it)
2. entrare con lo SPID
3. cliccare su “i miei servizi”
4. scegliere ristorazione scolastica – dettagli
5. cliccare su “area informativa”
6. selezionare “**ricarica con ePayS**”
7. inserire l’importo accanto al nome del bambino
8. procedere con il pagamento
9. attendere e poi cliccare su “entra con e-mail”
10. inserire l’e-mail e accettare l’informativa sulla Privacy
11. scegliere metodo di pagamento:
 - carta di credito/debito
 - conto corrente – se non trova la sua banca tra quelle proposte cliccare in fondo su **My Bank** – cercare la propria banca

Se si sceglie di pagare tramite conto corrente è necessario avere le credenziali dell’app della propria banca.



BRIXEN BRESSANONE

Stadtgemeinde Brixen · Città di Bressanone



Südtiroler Bürgernetz >

HOME INFORMATIONSBEREICH ONLINE EINSCHREIBUNG

Schulausspeisung

Willkommen im geschützten Bereich.

Hier finden Sie alle Informationen zu den Einschreibungen in den Schulausspeisungsdienst, Sie können Ihr Guthaben kontrollieren, sowie die Aufladungen und Abbuchungen überprüfen.

Informationsbereich

Online Einschreibung

Informationsbereich

- Situation Kinder
- Daten der Eltern *
- Mitteilungen
- Bezahlen mit ePayS
- Kontakte

* wer die elterliche Gewalt ausübt



Rete Civica dell'Alto Adige >

HOME AREA INFORMATIVA ISCRIZIONE ON-LINE

Ristorazione scolastica

Benvenuto nell'area riservata.

Da qui è possibile effettuare e tenere monitorate le iscrizioni alla mensa scolastica, controllare il saldo, i movimenti in entrata (ricariche) e uscita (presenze) per un più completo ed efficiente controllo.

Area informativa

Iscrizione on-line

Area informativa

- Situazione figli
- Dati genitore *
- Comunicazioni
- Ricarica con ePayS
- Contatti

* si intende colui che esercita la potestà genitoriale



BRIXEN BRESSANONE

Stadtgemeinde Brixen · Città di Bressanone

[Home](#) · [Situation Kinder](#)

Bezahlen mit ePayS

Auf dieser Seite könnten Sie die Einzahlungen für die Schulmensa vornehmen

Geben Sie hier den gewünschten Betrag ein

PAGOPA NIDO TEST 0,00 €

Geben Sie hier den gewünschten Betrag ein

Es: 10,00

Comune di Bressanone - NIDO

PAN

210966

INFANZIA TEST PAGOPA 0,00 €

Geben Sie hier den gewünschten Betrag ein

Es: 10,00

Comune di Bressanone - INFANZIA

PAN

228943

ELEMENTARI TEST PAGOPA 0,00 €

Geben Sie hier den gewünschten Betrag ein

Es: 10,00

Comune di Bressanone - ELEMENTARI

PAN

217310

[Home](#) · [Situazione figli](#)

Ricarica con ePayS

Effettua un pagamento tramite servizio ePayS

Inserisci l'importo che vuoi ricaricare

PAGOPA NIDO TEST 0,00 €

Inserisci l'importo che vuoi ricaricare

Es: 10,00

Comune di Bressanone - NIDO

PAN

210966

INFANZIA TEST PAGOPA 0,00 €

Inserisci l'importo che vuoi ricaricare

Es: 10,00

Comune di Bressanone - INFANZIA

PAN

228943

ELEMENTARI TEST PAGOPA 0,00 €

Inserisci l'importo che vuoi ricaricare

Es: 10,00

Comune di Bressanone - ELEMENTARI

PAN

217310



BRIXEN BRESSANONE

Stadtgemeinde Brixen · Città di Bressanone

Gib deine E-Mail-Adresse ein

Du erhältst die Zahlungsbestätigung an diese E-Mail-Adresse

Durch die weitere Nutzung des Dienstes erklärst du dich mit den [Nutzungsbedingungen](#) einverstanden und bestätigst, die [Hinweise zum Datenschutz](#) gelesen zu haben. Durch reCAPTCHA und Google ([Datenschutzrichtlinie](#) und [Nutzungsbedingungen](#)) geschütztes Formular.

Inserisci la tua email

Riceverai l'esito del pagamento a questo indirizzo

Proseguendo accetti i [Termini e condizioni d'uso](#) del servizio e confermi di aver letto l'[Informativa Privacy](#).
Form protetto tramite reCAPTCHA e Google ([Privacy Policy](#) e [Termini di servizio](#)).



BRIXEN BRESSANONE

Stadtgemeinde Brixen · Città di Bressanone

Wie möchtest du zahlen?

Mehr über die Methoden und Gebühren der teilnehmenden Anbieter erfährst du auf der Seite [Kostentransparenz](#).

 [Carta di debito o credito](#) >

 [Apple Pay](#) >

 [BANCOMAT Pay](#) >

 [Conto Banca Popolare di Sondrio](#) >

 [Conto BancoPosta](#) >

 [Conto BancoPosta Impresa](#) >

 [Conto ICONTO](#) >

 [Conto Intesa Sanpaolo](#) >

 [MyBank](#) >

 [Paga con Postepay](#) >

 [PayPal \(anche in 3 rate\)](#) >

 [Satispay](#) >

[Zurück](#)

Come vuoi pagare?

Per saperne di più sui metodi e i costi applicati dai gestori aderenti, visita la pagina [Trasparenza Costi](#).

 [Carta di debito o credito](#) >

 [Apple Pay](#) >

 [BANCOMAT Pay](#) >

 [Conto Banca Popolare di Sondrio](#) >

 [Conto BancoPosta](#) >

 [Conto BancoPosta Impresa](#) >

 [Conto ICONTO](#) >

 [Conto Intesa Sanpaolo](#) >

 [MyBank](#) >

 [Paga con Postepay](#) >

 [PayPal \(anche in 3 rate\)](#) >

 [Satispay](#) >

[Indietro](#)



BRIXEN BRESSANONE

Stadtgemeinde Brixen · Città di Bressanone

Gesamt

 Bezahlen mit

 MyBank

 Ändern

 Gebühr 

0,50 €

Erhoben von Intesa Sanpaolo S.p.A.

 Ändern

 Sende Bestätigung an:

Abbrechen

Bezahlen 10,50 €

Totale

 Paga con

 MyBank

 Modifica

 Commissione 

0,50 €

Applicata da UniCredit S.p.A.

 Modifica

 Invia esito a:

Annulla

Paga 10,50 €



BRIXEN BRESSANONE

Stadtgemeinde Brixen · Città di Bressanone

nexi



PagoPA Unicredit

10,50 €

Ordine E1732716090000Qlcv
Descrizione



SELEZIONA LA TUA BANCA

Scrivi il nome della tua banca

Proseguendo dichiari di aver preso visione dell' [Informativa privacy](#)

[Domande frequenti](#)

PROSEGUI

[ANNULLA OPERAZIONE](#)

nexi



PagoPA Unicredit

10,50 €

Ordine E1732716090000Qlcv
Descrizione



SELEZIONA LA TUA BANCA

Scrivi il nome della tua banca

Proseguendo dichiari di aver preso visione dell' [Informativa privacy](#)

[Domande frequenti](#)

PROSEGUI

[ANNULLA OPERAZIONE](#)



BRIXEN BRESSANONE

Stadtgemeinde Brixen · Città di Bressanone

Meets Food:

1. Öffnen Sie die Meets Food App
2. Loggen sie sich mit den Benutzerdaten ein, welche sie zugeschickt bekommen, haben
3. Wählen sie eines Ihrer Kinder aus
4. Klicken sie auf Kontoübersicht/Kontoauszug
5. Klicken sie dann auf die drei Punkte oder Optionen, je nach Handymodell unterschiedlich
6. Klicken sie dann auf Ricarica Online oder Aufladung
7. Geben Sie den Betrag ein, den sie gerne aufladen würden
8. Geben sie ihre E-Mail-Adresse ein und akzeptieren sie die Datenschutzerklärung
9. Wählen sie nun die gewünschte Zahlungsart aus:
 - Zahlung mit Kreditkarte/Debitkarte
 - Zahlung über das Bankkonto - wenn sie ihre Bank im Verzeichnis nicht finden, klicken sie weiter unten auf **my.bank** und nutzen sie dort die Suchfunktion (die Bank ist wahrscheinlich mit der italienischen Bezeichnung zu finden)

Wenn sie eine Überweisung von ihrem Konto aus vornehmen möchten, benötigen sie die Zugangsdaten ihrer Bank-App.

Pagamento con l'applicazione **Meets Food**

1. aprire l'applicazione Meets Food
2. accedere al applicazione con i credenziali ricevuti dal Comune
3. cliccare sul nome di un figlio
4. cliccare su estratto conto
5. cliccare sui tre puntini in alto oppure su opzioni
6. cliccare su ricarica online
7. scegliere l'importo che vuole ricaricare
8. attendere e poi cliccare su "entra con e-mail"
9. inserire l'e-mail e accettare l'informativa sulla Privacy
10. scegliere metodo di pagamento:
 - carta di credito/debito
 - conto corrente – se non trova la sua banca tra quelle proposte cliccare in fondo su **My Bank** – cercare la propria banca

Se si sceglie di pagare tramite conto corrente è necessario avere le credenziali dell'app della propria banca.